

# KNOW - HOW

MAGAZYN KLIENTA  
JESIEŃ 2025

■ GEBERIT

GEBERIT

**MASTERING WATER**

GEBERIT FLOWFIT

**PLYNNA INSTALACJA**

**NA OKŁADCE**  
Mastering Water

**KONCEPT / PROJEKT / REALIZACJA**  
Linkgroup AG, Zürich  
[www.linkgroup.ch](http://www.linkgroup.ch)

**NAKŁAD**  
500. Kwartalnik. Powielanie poszczególnych artykułów w całości lub w części wymaga uzyskania zgody od redakcji.

## 06 MASTERING WATER

SZTUKA UJARZMIANIA  
WODY

## 10 DUOFIX I WC SYSTEM

JEDYNY ORYGINALNY

## 18 NOWA STRUKTURA SPRZEDAŻY

NOWY DZIAŁ, NOWE  
MOŻLIWOŚCI

### 04 AKTUALNOŚCI

### 14 TURBOFLUSH

### 16 SIGMA40

### 22 FLOWFIT

### 24 TOALETA MYJĄCA AQUACLEAN ALBA

### 26 VETERIO



**Krzysztof Brzeziński**

Dyrektor Marketingu i Produktów

## DROGI CZYTELNIKU,

Geberit to marka jedyna w swoim rodzaju. Żadna inna firma z branży sanitarnej nie oferuje tak szerokiej gamy produktów do kompleksowego zarządzania przepływem wody w budynku. Począwszy od doprowadzania wody pitnej i sanitarnej (do umywalki, prysznicza czy toalety), a na odprowadzaniu ścieków skończywszy. Produkty Geberit zapewniają niezawodny obieg wody w całym domu.

Nasze produkty wyróżnia wysoki stopień technologicznego zaawansowania hydraulicznego. Specjaliści Geberit dokładnie badają dynamikę przepływu wody, aby dostarczyć produkt łączący efektywność z wysokiej jakości designem. Geberit to wiedza i styl, które najlepiej oddaje wyrażenie: „Sztuka ujarzmiania wody”.

Nasze doświadczenie i wiedza zostały docenione w niezależnym teście przeprowadzonym przez niemiecki magazyn branżowy (SBZ das SHK Magazin). W badaniu tym uwzględniono modele toalet z wirowym systemem spłukiwania aktualnie oferowane przez czołowych producentów. Najwyższą ocenę uzyskała toaleta Geberit Acanto wyposażona w zoptymalizowaną technologię TurboFlush. Żaden inny z testowanych modeli nie osiągnął tak wysokiej efektywności spłukiwania przy minimalnym zużyciu wody. Ten wynik to dowód naszej przewagi w zakresie rozwiązań hydraulicznych.

W bieżącym numerze naszego magazynu znajdziecie Państwo więcej ciekawych informacji na ten temat.

Życzymy przyjemnej lektury.

GEBERIT WC SYSTEM

# ORYGINAŁ JEST TYLKO JEDEN



# KONKURS Z WIELOLETNIĄ TRADYCJĄ



To już 26. edycja konkursu skierowanego do studentów i absolwentów architektury, którego idea łączy kreatywność, innowacje i odpowiedzialność społeczną. Jego celem jest nie tylko zaprojektowanie nowoczesnej, komfortowej i dostępnej dla wszystkich przestrzeni sanitarnej, ale przede wszystkim dążenie do realizacji zwycięskiego projektu.

Tegoroczna lokalizacja zadania konkursowego – Jasne Błonia im. Jana Pawła II w Szczecinie – to nie tylko popularne miejsce spacerów i wydarzeń miejskich, ale również teren objęty ochroną konserwatorską ze względu na swój unikalny charakter urbanistyczno-przyrodniczy. Położone w sąsiedztwie zabytkowego gmachu Urzędu Miasta i otoczone rozległą zielenią Jasnych Błoni, miejsce to stanowi symboliczne połączenie natury, historii i przestrzeni publicznej. Projektując toaletę publiczną w tak wymagającym kontekście, uczestnicy stają przed wyzwaniem wpisania nowoczesnej architektury w cenne dziedzictwo kulturowe i krajobrazowe Szczecina.

## GEBERIT OZORKÓW ŚWIĘTUJE 25-LECIE ISTNIENIA ZAKŁADU

W 2025 roku spółka Geberit w Ozorkowie obchodzi 25-lecie powstania zakładu. Przez ten czas w Ozorkowie zmieniło się bardzo wiele – na początku zakład produkował jedynie brodziki prysznicowe. Na przestrzeni lat produkcję rozszerzono o kabiny, wanny oraz montaż stelaży podtynkowych. Ze względu na wprowadzanie nowych technologii produkcyjnych złączy metalowych oraz montaż zaworów pisuarowych, zakład wymagał rozbudowy. W roku 2019 podwoił swoją powierzchnię – zarówno produkcyjno-magazynową, jak i biurową.



SZTUKA UJARZMIANIA WODY

# MASTERING WATER

Woda płynie. Porusza obiekty. Woda odgrywa istotną rolę w wielu dziedzinach codziennego życia. Jest niezbędna do dostarczania pożywienia. Jest również wykorzystywana do utrzymania higieny – to najbardziej naturalny sposób czyszczenia. Innym ważnym aspektem jest jej potencjał transportowy – woda przenosi materiały, substancje, a nawet energię. Zdolność do przemieszczania cieczy i ciał stałych stanowi podstawę nowoczesnych systemów kanalizacyjnych, które w znacznym stopniu przyczyniły się do poprawy zdrowia publicznego i rozwoju dzisiejszego społeczeństwa.

## TRZY PODSTAWOWE FUNKCJE WODY



### ODŻYWIANIE

Woda jest niezbędna do życia na ziemi i naszej codziennej egzystencji.



### HIGIENA

Woda zapewnia świeżość, czystość i dobre samopoczucie – jest najbardziej naturalnym środkiem czyszczącym i higienicznym.



### TRANSPORT

Woda jest nośnikiem substancji, materiałów i energii.

## SPECJALISTA WE WSZYSTKICH TRZECH OBSZARACH ZAGOSPODAROWANIA WODY W BUDYNKACH



### ZAOPATRZENIE

Geberit sprawia, że świeża woda o wysokiej jakości bezpiecznie dociera do punktu poboru dzięki wydajnym i higienicznym instalacjom w budynku.



### UŻYTKOWANIE

Geberit opracowuje produkty, które zapewniają niezawodne i ekonomiczne wykorzystanie wody.



### ODPROWADZANIE NIECZYSTOŚCI

Geberit dba o to, aby ścieki opuszczały budynek w sposób wydajny, cichy, bezzapachowy i bez pozostałości, z wysoką wydajnością odprowadzania.

### WE WSZYSTKICH OBSZARACH DOMU

Geberit stymuluje rozwój technologii sanitarnej od ponad 150 lat. Od chwili opracowania technologii spłukiwania firma jest ekspertem we wszystkich obszarach, w których woda przepływa w budynkach. Geberit zajmuje szczególną pozycję na rynku – jest jedyną firmą, która obejmuje wszystkie trzy obszary przepływu wody w budynkach i oferuje odpowiednie produkty z jednego źródła.

Dzięki wiedzy technicznej i projektowaniu zorientowanemu na funkcjonalność, Geberit sprawia, że korzystanie z wody jest proste, bezpieczne i wydajne – w całym systemie sanitarnym.

## ZA ŚCIANĄ

### ZAOPATRZENIE



Niższe straty ciśnienia zapewnia:

**Geberit FlowFit**

### MONTAŻ I SPŁUKIWANIE



Wydajne spłukiwanie i ciche napełnianie zapewnia:

**Zawór spłukujący Typ 212**  
**Zawór napełniający Typ 383**

### ODPROWADZANIE NIECZYSTOŚCI



Dwukrotnie większą wydajność pionu i ciszę zapewnia:

**Technologia Geberit Silent-Pro**  
**SuperTube**



## PRZED ŚCIANĄ

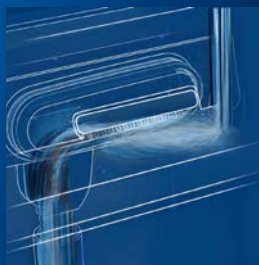
### WC



Skuteczne spłukiwanie zapewnia:

**Geberit WC z technologią  
TurboFlush**

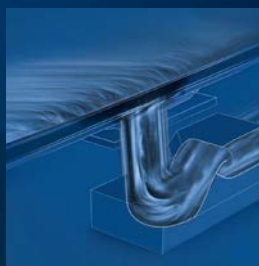
### UMYWALKA



Odływ bez zanieczyszczeń  
zapewnia:

**Umywalka Geberit ONE  
z CleanDrain**

### PRYSZNIC



Bezpieczne odprowadzanie  
wody zapewnia:

**Odływ liniowy Geberit  
CleanLine**

Wymienione produkty są przykładami z danej kategorii produktowej.

# GEBERIT WC SYSTEM...

W Geberit WC System wszystkie elementy są ze sobą doskonale skoordynowane – od technologii spłukiwania podtynkowego po ceramiczną miskę WC. Daje to sześć wyraźnych zalet.



## 1 ŁATWY MONTAŻ

Szybszy montaż niż w przypadku konwencjonalnych rozwiązań dzięki nowej ramie montażowej oraz systemowi montażu EFF3 w misce WC.

→ Do 40% szybszy montaż



## 2 WYJĄTKOWA WYDAJNOŚĆ SPŁUKIWANIA

Geberit WC System zapewnia precyzyjne i wydajne spłukiwanie dzięki hydraulicznie zoptymalizowanemu połączeniu stelaża Geberit i ceramicznej miski WC TurboFlush.

→ Wydajność do 10 razy większa niż wymagana



**Elementy Geberit WC System:** stelaż podtynkowy Duofix, spłuczka podtynkowa z zaworem spłukującym typ 212 zaworem napęniającym typ 383, ceramiczna miska WC z technologią TurboFlush oraz przyciskiem spłukującym.



## 3 CICHY SYSTEM SPŁUKIWANIA

Zoptymalizowana hydraulika zaworów spłukujących i napęniających wraz ze specjalną wewnętrzną konstrukcją ceramicznej miski WC TurboFlush zapewniają bardzo ciche spłukiwanie toalety.

→ Do 30% ciszej



## 4 SZEROKI WYBÓR WZORNICTWA

Geberit oferuje duży wybór przycisków spłukujących o różnych wzorach i kolorach, i wykonane z różnych materiałów, które idealnie pasują do każdego stylu łazienki.

→ Ponad 130 wariantów wzorniczych

## 5 JAKOŚĆ I GWARANCJA

# 50

### LAT DOSTĘPNOŚCI CZĘŚCI ZAMIENNYCH

Warunki gwarancji można znaleźć na stronie:  
<https://www.geberit.pl/wsparcie-i-serwis/serwis/gwarancje/>



## 6 ODŚWIEŻAJĄCA HIGIENA

Toalety myjące Geberit AquaClean zapewniają delikatne mycie wodą dzięki technologii natrysku Whirlspray.

→ Znacznie lepsza higiena intymna

# ...ORAZ JEGO SERCE: DUOFIX

Wiele sprytnych ulepszeń, które zostały zaobserwowane w praktyce i wykorzystane w pracach rozwojowych, sprawiają, że instalacja Duofix jest jeszcze łatwiejsza, bardziej wszechstronna i elastyczna. Oto cztery najważniejsze cechy.

1

**Wysuwana boczna płytki mocująca:**

Wysuwane mocowanie boczne ułatwia montaż w przypadku instalacji na profilach montażowych.

2

**Łatwo regulowany zatrzask kolana odpływowego:**

Zatrzask kolana można łatwo dostosować do położenia kolana odpływowego i rury kanalizacyjnej, dzięki czemu można je zainstalować bez naprężeń.

3

**Łatwa do zablokowania stopa stelaża:**

Specjalnie ukształtowana stopa stelaża ułatwia szybkie i niewymagające użycia narzędzi zatrzaśnięcie stelaża Duofix w szynie systemowej Duofix.

4

**Odpowiednie rozwiązanie do konstrukcji podłogowych o wysokości 25 cm:**

Wysuwane nogi ze wzmocnioną ramą i dużym zakresem regulacji wysokości do konstrukcji podłogowych o wysokości do 25 cm. Dostępne są także dodatkowe przedłużenia nóg.



GEBERIT WC SYSTEM I DUOFIX

# KOMPLEKSOWE ROZWIĄZANIE Z JEDNEGO ŹRÓDŁA

Geberit WC System zapewnia doskonały przepływ wody ze spłuczki przez toaletę, aż do kanalizacji. Jest to możliwe dzięki mistrzowskiej kombinacji kilku komponentów.

Całość to więcej niż tylko suma poszczególnych części: Geberit WC System składa się z 3 elementów: spłuczki podtynkowej Geberit z zaworem napełniającym i spłukującym, ceramicznej miski WC z technologią TurboFlush oraz przycisku spłukującego

## DOSKONAŁE SKOORDYNOWANA TECHNOLOGIA SPŁUKIWANIA I CERAMICZNA MISKA WC

Geberit WC System to idealny wybór dla każdego, kto szuka toalety o wyjątkowej wydajności spłukiwania i kompleksowej gwarancji. W tym systemie spłuczka podtynkowa i toaleta są idealnie dopasowane – zarówno w przypadku toalet konwencjonalnych, jak i toalet myjących. Przepływ wody jest optymalnie kierowany ze spłuczki przez ceramiczną miskę WC do rury odpływowej.

## 40% SZYBSZY MONTAŻ

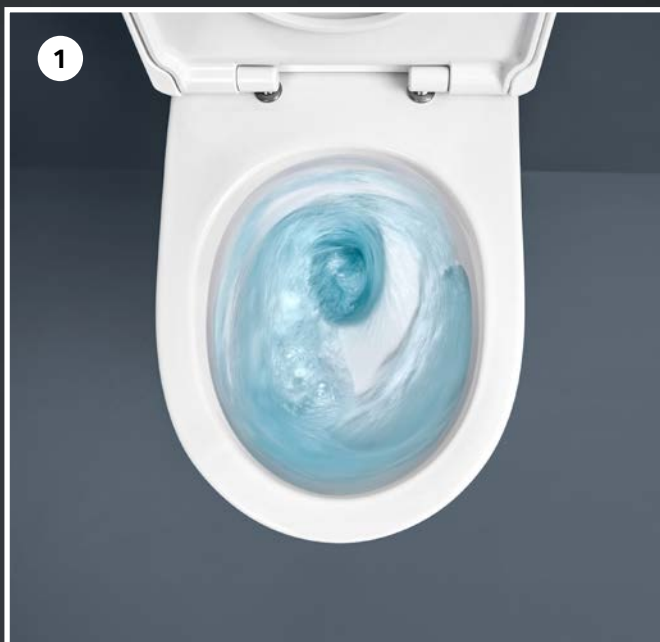
Czas jest bardzo cenny – również dla instalatora. Instalacja WC Systemu jest o 40% szybsza niż w przypadku konwencjonalnych spłuczek i ceramicznych misek WC. Jak to możliwe? Dzięki montażowi, który zasadniczo nie wymaga użycia narzędzi oraz sprytnym rozwiązaniom instalacyjnym, takim jak prosty system mocowania EFF3 (Easy Fast Fixing), który jest stosowany w większości modeli.

## DO DZIESIĘCIU RAZY WIĘKSZA WYDAJNOŚĆ SPŁUKIWANIA

Dokładne spłukiwanie i czyszczenie toalety wymaga nie tylko wody, ale także odpowiedniej mocy i kontroli wody: musi ona przepływać pod ciśnieniem ze spłuczki do miski WC i być prowadzona przez toaletę w ukierunkowany sposób, aby dokładnie i czysto spłukać nieczystości. Wydajność spłukiwania Geberit WC System jest do dziesięciu razy większa niż wymagają tego międzynarodowe standardy. Jest to możliwe dzięki współdziałaniu technologii TurboFlush, bezkońcowej ceramicznej miski WC i zaworu spłukującego typu 212 ze zoptymalizowaną hydrauliką.

## ULTRACICHE SPŁUKIWANIE TOALETY

Dzięki Geberit WC System poziom hałasu powstającego podczas spłukiwania toalety i napełniania spłuczki są zauważalnie obniżone. Nowy zawór napełniający typu 383 w połączeniu z ceramicznymi miskami WC Geberit TurboFlush zmniejsza hałas spłukiwania o ponad 30%. W rezultacie Geberit WC System osiąga nowy poziom ciszy i tworzy warunki akustyczne – zwłaszcza w nocy – które pozwalają współmieszkańcom i sąsiadom spać bez zakłóceń.



### TURBOFLUSH DO KAŻDEJ ŁAZIENKI

Technologia TurboFlush jest obecnie standardowo stosowana w seriach łazienkowych Geberit Selnova, iCon, Acanto i ONE, a także we wszystkich toaletach myjących Geberit.

### DUOFIX W SERCU SYSTEMU

Montowany miliony razy: Geberit rozwinął sprawdzony stelaż Duofix z zamykaniem do drobnych szczegółów. To sprawia, że Duofix jest sercem Geberit WC System i znacznie upraszcza życie instalatorów z branży sanitarnej. Stelaż Duofix jest wszechstronny i oferuje większą elastyczność montażu, nawet w ograniczonych przestrzeniach lub w przypadku nieoczekiwanych wyzwań konstrukcyjnych. Wiele ulepszeń oznacza, że kroki związane z instalacją stelaża Duofix są również łatwiejsze i bardziej praktyczne. Dzięki przemyślanemu projektowaniu i wykorzystaniu mniejszej ilości materiałów oraz ekologicznej energii elektrycznej w produkcji, każdy nowy Duofix do wiszących misek WC generuje o 10% mniej emisji CO<sub>2</sub> w porównaniu do swojego poprzednika. Witamy w przyszłości technologii sanitarnej.

**1**  
TurboFlush – cichy i skuteczny sposób spłukiwania.

**2**  
Przyciski spłukujące – łatwe w montażu i o ogromnej różnorodności konstrukcji.

**3**  
Duofix – ulubieniec instalatorów z branży sanitarnej.

ROZSZERZONA GAMA PRODUKTÓW Z TURBOFLUSH

# WIĘCEJ TOALET O WYJĄTKOWEJ WYDAJNOŚCI SPŁUKIWANIA

Geberit rozszerza swoją ofertę toalet z innowacyjną technologią TurboFlush. Również toalety iCon i Selnova są teraz wyposażone w TurboFlush.

Geberit rozszerza swoją ofertę toalet z wydajną technologią TurboFlush. Oprócz dobrze znanych produktów Geberit AquaClean, ONE i Acanto, firma dodaje teraz technologię TurboFlush do następujących misek WC:

- iCon
- iCon Compact
- Selnova

## DLA RÓŻNYCH ZAKRESÓW CEN I TYPÓW INSTALACJI

Dzięki rozszerzonej gamie produktów, firma Geberit po raz pierwszy oferuje technologię TurboFlush w każdym segmencie cenowym. Zewnętrzna konstrukcja pozostaje taka sama jak w istniejących modelach Rimfree®, a toalety są kompatybilne z dotychczasowymi deskami sedesowymi.

Oznacza to, że za niewielkim kosztem można łatwo wymienić toaletę z kołnierzem lub Rimfree na toaletę TurboFlush. Dzięki wersji iCon Compact toalety o doskonałej wydajności spłukiwania dostępne są również w pomieszczeniach o ograniczonej przestrzeni, takich jak łazienki dla gości. Wraz z wprowadzeniem na rynek kolejnych modeli TurboFlush, Geberit oferuje rozwiązania dla różnych projektów.

## TECHNOLOGIA TURBOFLUSH

W połączeniu ze spłuczką Geberit, technologia TurboFlush zapewnia wydajność spłukiwania, która nie ma sobie równych na rynku. Dla dokładnego spłukiwania toalety decydująca jest siła, z jaką woda wpływa ze spłuczki do toalety oraz sposób, w jaki woda jest prowadzona przez miskę WC. W toaletach z technologią TurboFlush asymetryczny wewnętrzny kształt WC pozwala na prowadzenie wody w wirowy sposób przez bezkołnierzową powierzchnię miski. W przeciwieństwie do innych toalet z wirowym spłukiwaniem, w których pozostałości, takie jak papier toaletowy, często pozostają w środku toalety, nowa konstrukcja miski tak prowadzi wodę, by całkowicie pozbyć się zawartości. Dzięki temu optymalnemu prowadzeniu wody, TurboFlush minimalizuje również hałas spłukiwania.

## TWOJE KORZYŚCI DZIĘKI TOALECIE TURBOFLUSH:

- Dokładne spłukiwanie bez wychłapywania
- Niskie zużycie wody
- Ciche spłukiwanie
- Łatwość czyszczenia i wyższa higiena
- Szybki i łatwy montaż



↑  
iCon Compact TurboFlush



↑  
Selnova TurboFlush



GEBERIT  
**ONE**



GEBERIT AQUACLEAN  
**MERA**



GEBERIT  
**ACANTO**



GEBERIT AQUACLEAN  
**SELA  
SQUARE**



GEBERIT  
**ICON**



GEBERIT AQUACLEAN  
**SELA**



GEBERIT  
**SELNOVA**



GEBERIT AQUACLEAN  
**ALBA**

Geberit oferuje obecnie technologię TurboFlush dla różnych zakresów cenowych i typów instalacji.

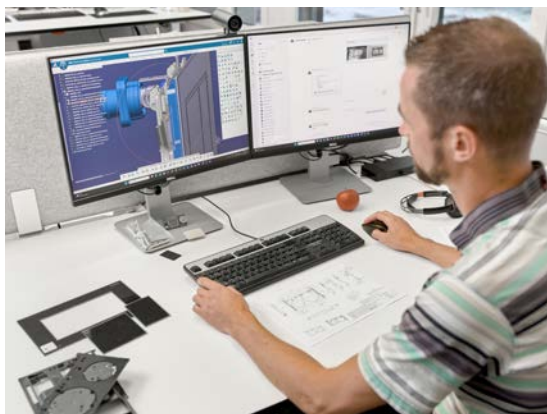
ROZWÓJ PRZYCISKU SPŁUKUJĄCEGO SIGMA40

# TAK CIENKI

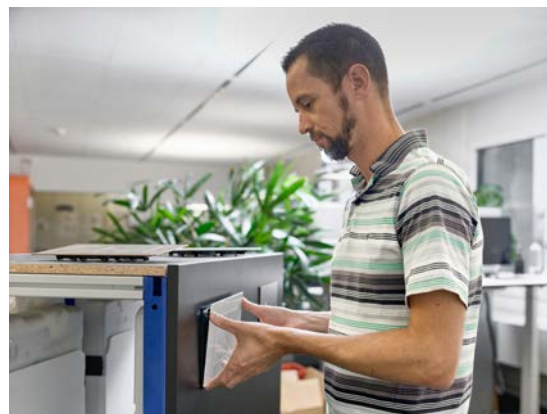
# JAK TO TYLKO MOŻLIWE



Tylko 4 mm grubości:  
nowy przycisk spłukujący  
Sigma40.



Ważnym elementem prac rozwojowych nad Sigma40 jest dokładne cyfrowe odwzorowanie fizycznego przycisku.



Pascal Brändli, inżynier ds. rozwoju w Geberit, sprawdza mechanizm zatrzaskowy Sigma40.

Dzięki minimalistycznemu, nowoczesnemu wzornictwu i grubości zaledwie 4 mm, Sigma40 jest jednym z najbardziej ekskluzywnych przycisków spłukujących Geberit. Projekt wiązał się z pewnymi szczególnymi wyzwaniami. Spójrzmy za kulisy prac nad nim.

Ważny był dla nas plik 3D. Dotarł on mailem i trafił do Pascala Brändli, inżyniera ds. rozwoju przycisków spłukujących w firmie Geberit. Nadawca: znany projektant Christoph Behling. Treść: projekt, specyfikacje materiałowe i kolorystyczne dla nowego przycisku spłukującego Sigma40. Celem był minimalistyczny i nowoczesny wygląd, a przede wszystkim – co było nowością – jak najmniejsza grubość przycisku.

#### **NOWY SYSTEM MOCOWANIA**

Pascal Brändli rozpoczął pracę ze swoim zespołem. Pierwszym krokiem było wyjaśnienie technicznej wykonalności. – Największym wyzwaniem był system mocowania. Od samego początku było jasne, że istniejące mocowanie nie będzie działać w przypadku bardzo cienkiej płytki – powiedział Pascal Brändli. W rezultacie, zanim opracowano nowy mechanizm zatrzaskowy, który nie tylko spełniał wymagania minimalnej grubości płytki, ale także pozwalał na intuicyjny montaż przez instalatora, konieczne były liczne próby i wdrażanie różnych pomysłów. Ponadto nowy, panoramiczny kształt przycisku Sigma40 miał również wpływ na ramkę montażową, ponieważ musi ona zakrywać otwór w ścianie, aby schować wszelkie niedociągnięcia konstrukcyjne za nią.

#### **WSTĘPNE PROTOTYPY**

Gdy tylko techniczna wykonalność zostanie zagwarantowana, pierwsze próbki produktów są wytwarzane w warsztacie prototypów – powiedział Pascal Brändli, wyjaśniając kolejne etapy projektu. Ważna jest tutaj

ocena funkcjonalności. Szczególnym wyzwaniem w przypadku Sigma40 było nadanie ramie montażowej niezbędnej sztywności i stabilności pomimo niewielkiej grubości wynoszącej zaledwie 2 mm. Rozwiązaniem był plastik wzmocniony włóknem szklanym. Poszukiwanie właściwego procesu łączenia różnych plastikowych części wewnątrz przycisku Sigma40 było równie trudne.

#### **DWUKROTNIE DŁUŻSZY CZAS OPRACOWYWANIA**

W porównaniu z poprzednimi przyciskami spłukującymi, wymóg, aby ten przycisk był jak najcieńszy dwukrotnie wydłużył czas opracowywania przycisku Sigma40 – z jednego roku do dwóch lat. Niemniej jednak opłaca się to w przyszłości: Uzyskane spostrzeżenia będą dla nas cenne przy projektowaniu kolejnych przycisków spłukujących.



# JESZCZE BLIŻEJ INSTALATORÓW **NOWY DZIAŁ,** **NOWE MOŻLIWOŚCI**

W swojej 150-letniej historii Geberit od początku budował bliskie relacje z instalatorami. Wiemy, że to właśnie oni są dla swoich klientów najważniejszym źródłem wiedzy o najlepszych dostępnych na rynku rozwiązaniach technicznych i produktach godnych zaufania. Z nami również dzielą się swoimi doświadczeniami.

Kolejnym etapem rozwoju tej współpracy jest utworzenie Działu Wsparcia Instalatora. Jest to **zespół 8 specjalistów** – pracowników z wieloletnim doświadczeniem, znajomością branży i specjalistyczną wiedzą produktową. Doradcy działu wsparcia instalatora wiedzą, jak wygląda codzienność pracy na budowie oraz potrafią działać szybko i skutecznie.

#### **ZADANIA DZIAŁU TO PRZED E WSZYSTKIM:**

- dedykowane wsparcie merytoryczne, doradztwo
- wsparcie dla uczestników programu Geberit PRO
- szkolenia i certyfikacja umiejętności



Dział Wsparcia  
Instalatora



## JAROSŁAW RZODKIEWICZ

Zależy nam na tym, by wspierać inwestorów, generalnych wykonawców, architektów i deweloperów w całym procesie realizacji inwestycji, oferując nie tylko dopasowane produkty, lecz także realne doradztwo techniczne na każdym etapie.

Właśnie dlatego **Jarosław Rzodkiewicz** objął stanowisko Menedżera Kluczowych Klientów w obszarze Inwestycji. To doświadczony specjalista, którego zadaniem jest kompleksowe prowadzenie inwestycji – od pierwszej rozmowy, aż po montaż ostatniego elementu w obiekcie, w tym:

- bezpośredni kontakt z inwestorem, architektem, projektantem
- pełne wsparcie od etapu koncepcji, przez ofertowanie i projekt, aż po nadzór nad montażem
- elastyczne dopasowanie oferty – niezależnie od tego, czy to hotel, szkoła, szpital, hala przemysłowa czy budynek wielorodzinny
- koordynacja współpracy z lokalnymi zespołami Geberit, aby zapewnić spójność i najwyższą jakość realizacji
- obsługa inwestycji, zarówno krajowych, jak i międzynarodowych – z uwzględnieniem potrzeb grup hotelowych i inwestorów działających globalnie.



## CZESŁAW DOCHNIAK

Coraz większa liczba budowanych obiektów przemysłowych w Polsce sprawia, że potrzebna jest tym większa specjalizacja w tym zakresie, aby maksymalnie wesprzeć inwestora i wykonawcę. Dlatego w Geberit stworzyliśmy nowe stanowisko **Key Account Managera ds. Przemysłu**, na którym znalazł się **Czesław Dochniak** – wieloletni i zaangażowany manager działu Technologii, który doskonale czuje się w szczególności we wspieraniu podobnych projektów.

Wesprze **inwestorów** w doborze oferty odpowiedniej do potrzeb inwestycji, zapewni pomoc **projektantom instalacji**, na budowie dopilnuje poprawnego **montażu produktów** oraz skoordynuje pracę zespołów Geberit – zarówno na etapie zakupów jak i dostawy.

### CZESŁAW ODPOWIADA ZA INWESTYCJE ZWIĄZANE Z:

- przemysłem automotive
- przemysłem chemicznym i farmaceutycznym
- energetyką
- przemysłem spożywczym
- przemysłem stoczniowym
- przemysłem maszynowym
- platformami wiertniczymi
- instalacjami solarnymi
- instalacjami grzewczymi i chłodniczymi



## MARCIN SOŁTYSEK

Hurtownie są niezbędnym ogniwem w łańcuchu naszej dystrybucji – to one łączą producentów z szeroką siecią instalatorów, inwestorów i punktów sprzedaży detalicznej. Dobre relacje i sprawna współpraca z tym segmentem rynku mają bezpośredni wpływ na dostępność naszych produktów i jakość obsługi klienta końcowego.

W związku z tym Marcin Sołtysek objął stanowisko Menedżera Kluczowych Klientów w obszarze hurtu. W nowej roli odpowiada za:

- współpracę z centralami sieci hurtowni w zakresie ustalania warunków handlowych
- wsparcia ich bieżącej działalności
- budowanie trwałych relacji z kluczowymi dystrybutorami
- wspólne szukanie możliwości wzrostu i optymalizacji działań rynkowych.



## ŁUKASZ KOSMAŁA

E-commerce ma ogromny wpływ na współczesny rynek – każdy teraz kupuje w internecie – nie omija to również branży łazienkowej. Aż 27% osób robiących zakupy w internecie kupuje tak produkty budowlane, a 36% – artykuły wyposażenia wnętrz. Klient też często ogląda produkt w salonie, a ostatecznego zakupu dokonuje przez internet.

Aby jeszcze lepiej dopasować swój zespół sprzedaży do zmieniającego się rynku, Geberit utworzył w tym roku nowe stanowisko Key Account Managera ds. sklepów internetowych, które objął Łukasz Kosmala. Ułatwi to podejmowanie decyzji, wsparcie klientów ale przede wszystkim – uspołni i standaryzuje procesy oraz komunikację.

### DO ZADAŃ ŁUKASZA NALEŻEĆ BĘDZIE:

- bieżące wsparcie klientów Geberit
- analiza rynku pod kątem cen oraz dystrybucji produktów
- dbanie o to, jak prezentują się produkty Geberit w sieci

Dzięki nowemu stanowisku, klientom będzie łatwiej kontaktować się w sprawach związanych z promocjami, treściami czy wszelkimi innymi rzeczami dotyczącymi produktów Geberit w sklepach internetowych. Zarówno z perspektywy Klienta – bo będzie miał jedną osobę do kontaktu – jak również naszej firmy, bo łatwiej zsynchronizować komunikację oraz kampanie.

Mimo, że duża część tej pracy dzieje się w internecie, Łukasz wcale nie jest stacjonarnym pracownikiem – wizyty u klientów to ogromna część jego pracy, tym bardziej, że wiele e-sklepów ma swoje siedziby w całej Polsce. Może ten biznes dzieje się online, ale realne spotkanie z partnerem handlowym, na żywo, jest szczególnie ważne. Prawdziwe relacje buduje się przecież na żywo.



## KONRAD GRABAREK

Budownictwo się zmienia – coraz częściej odchodzi się od tradycyjnych metod budownictwa na rzecz prefabrykacji lub wręcz budownictwa modułowego. Zwłaszcza tam, gdzie liczy się czas – a czas to przecież pieniądź – tego typu budownictwo ma wiele korzyści. I w odpowiedzi na potrzeby zmieniającego się rynku powołał-ismy nowe stanowisko: Menedżer Kluczowych Klientów Prefab/OEM.

### CO TO OZNACZA DLA NASZYCH PARTNERÓW I KLIENTÓW?

- Indywidualne wsparcie techniczne i produktowe dla firm działających w branży prefabrykacji i budownictwa modułowego.
- Doradztwo techniczne w zakresie instalacji wodno-kanalizacyjnych i wyposażenia łazienek
- Kompleksowe podejście – od projektu, przez dobór produktów aż po optymalizację rozwiązań na etapie produkcji modułu.
- Bezpośredni kontakt z ekspertem, który zna najnowsze trendy i rozwiązania Geberit.

Mamy szereg rozwiązań dla firm, które chcą budować szybciej, mądrzej i bardziej efektywnie.



# GEBERIT MAPRESS THERM POŁĄCZENIE EKONOMII I NIEZAWODNOŚCI

Rodzina produktów Geberit Mapress to znakomicie znane na rynku polskim systemy rurowe. Od niedawna, rodzina ta powiększyła się o nową linię – Mapress Therm. Mapress Therm to niskostopowy system zaciskowy ze stali szlachetnej wykonany z materiału o numerze 1.4520. Ekonomiczne i jednocześnie odporne na korozję rozwiązanie, idealne w sytuacjach, w których należy liczyć się z oddziaływaniem wilgoci lub wody z zewnątrz. Główne obszary zastosowania to zamknięte obiegi grzewcze i chłodzące, a także instalacje solarne, ciepłownicze i sprężonego powietrza lub gazy przemysłowe. Ten wszechstronny system nie wymaga dodatkowego zabezpieczenia antykorozyjnego i można wykorzystać go w obiektach mieszkalnych, komercyjnych i przemysłowych, gdzie projektant określił klasę korozyjności jako C1-C3.

Instalatorzy docenią łatwość obróbki z użyciem kompatybilnych szczęk i opasek Mapress, oraz wysokie bezpieczeństwo: niezaciskane złączki są sygnalizowane przez wskaźniki zacisku, który jest łatwo usuwalny dopiero po prawidłowym zaprasowaniu. Ponadto dzięki specjalnemu konturowi uszczelki, nieprawidłowo zaciśnięte połączenia są nieszczelne podczas próby ciśnieniowej, co pozwala je łatwo wykryć.



Mapress Therm jest prosty w identyfikacji i nie ma możliwości pomyłki z innymi rurami ze stali nierdzewnej. Rury i złączki Mapress Therm są wyraźnie oznaczone pomarańczowym znakiem i symbolem wody niezdatnej do picia. Jest to duża zaleta, przy współpracy z mniej doświadczonymi monterami.

Rury oraz złączki Geberit Mapress Therm produkowane są w zakresie średnic od 15mm do 108mm.



GEBERIT FLOWFIT

# PŁYNNNA INSTALACJA

Innowacyjny system rurowy Geberit FlowFit imponuje szybką i łatwą instalacją, bezpiecznym i higienicznym transportem medium oraz wysoką opłacalnością. Podczas opracowywania Geberit FlowFit skupiono się na spełnieniu trzech głównych potrzeb instalatorów i projektantów instalacji sanitarnych – bezpieczeństwa, higieny i łatwości użytkowania. Poniżej przedstawiamy najważniejsze cechy nowego systemu Geberit FlowFit.

Geberit FlowFit to nowy system rur kompozytowych na bazie materiałów PERT-II/Al./PERT-II oraz PPSU zapewniający szczególnie wydajny proces instalacji. Rury są dociskane z boku, co umożliwia bezpieczną instalację nawet w miejscach o ograniczonej przestrzeni. Ponadto wszystkie wymiary rur można zaprasować za pomocą tylko dwóch szczęk zaciskowych oznaczonych kolorystycznie i przyporządkowanych do konkretnych średnic. Oszczędza to czas, minimalizuje wysiłek i zmniejsza koszty narzędzi.

Przygotowując system do montażu, nie jest konieczne usuwanie zadziórów i kalibracja rur. Nie ma ryzyka uszkodzenia uszczelki, ponieważ jest ona chroniona przez specjalne żłobienia w konstrukcji kształtki. Eliminuje to jeden etap pracy i przyspiesza proces instalacji.

Kolejnym krokiem montażu jest osadzenie rury w kształtce. Aby mieć pewność prawidłowego osadzenia rury w kształtce, każda złączka ma osiem dużych okien rewizyjnych, cztery przed i cztery za pierścieniem ze stali nierdzewnej. Srebrno-szara rura wyróżnia się na tle czarnej złączki, dzięki czemu prawidłowa głębokość wsunięcia jest widoczna z każdej pozycji. Dla jeszcze większego bezpieczeństwa, wskaźnik zaprasowania (niebieski lub pomarańczowy element) jest zwalniany po udanym zaprasowaniu, dzięki czemu można szybko rozpoznać niezaciśnięte połączenia. Niezaprasowane połączenie będzie też cieknąć podczas próby lub pracy instalacji.

Dodatkowo, kształtka Geberit FlowFit posiada 45-stopniową, obrotową tuleję, którą można ustawić w dowol-



Charakterystyczny kolor szczęki zaciskowej, wskaźnika zaciśnięcia oraz rur i kształtek, sprawiają, że praca jest prosta, wygodna i nie ma możliwości pomyłki podczas montażu.



↑  
Opływowy kontur wewnętrzny kształtek FlowFit to mniejsze straty ciśnienia w instalacji.



←  
Adapter łączący system Geberit FlowFit z systemami innych producentów



↑  
Zaciskanie boczne przyczynia się do większej wygody i bezpieczeństwa podczas instalacji. Aby wykonać zacisk, szczeka nie musi już obejmować całej złączki, ale po prostu chwytka wskaźnik zaprasowania znajdujący się na boku, który można łatwo obrócić do dowolnej pozycji

nej, wygodnej pozycji dla instalatora, dla łatwego wykonania połączenia. Trudno dostępne lub wąskie miejsca montażowe nie stanowią już problemu. Jest to możliwe dzięki ustawieniu szczęki zaciskowej tylko z boku kształtki (zacisk boczny).

Zacisk boczny jest trwały, stabilny, niezawodny i stosowany w innych obszarach – takich jak inżynieria mechaniczna. Firma Geberit poddała je również rygorystycznym testom długoterminowym. Połączenia pozostają wytrzymałe nawet przy dużych obciążeniach.

W asortymencie Geberit FlowFit znajdziemy kilka charakterystycznych adapterów jak np. Masterfix – szybkozłączka do szeregowego podłączenia przyrządów sanitarnych bez użycia narzędzi lub adapter Geberit FlowFit do przejścia na systemy innych producentów, gdzie do podłączenia wykorzystujemy tylko szczękę Geberit FlowFit. Warto tutaj zaznaczyć, że wszystkie elementy systemu spełniają wymagania materiałowe w kontakcie z wodą pitną.

Geberit FlowFit to wkład w utrzymanie jakości wody pitnej. Specjalna geometria wewnętrzna systemu (rur i kształtek) umożliwia przepływ wody do punktu pobo-

ru z mniejszą stratą ciśnienia, co przekłada się na niższe ciśnienie dyspozycyjne układu a w efekcie projektowanie instalacji z mniejszymi średnicami rur, a także daje możliwość zastosowania mniejszego zestawu hydroforowego, czy dłuższą żywotność pompy cyrkulacyjnej.

Jest to szczególnie widoczne na obiektach wysokich i wysokościowych oraz rozbudowanych instalacjach. Instalacje wody pitnej o mniejszej objętości i krótkich czasach wypływu wody, poprawiają również higienę tej wody. Wszystkie kształtki Geberit FlowFit, w tym połączenia gwintowane i rury, są chronione przed zabrudzeniem i uszkodzeniami transportowymi za pomocą zaślepek oraz zapewniają higieniczne bezpieczeństwo podczas instalacji i eksploatacji. Chcąc profesjonalnie zadbać o jakość wody pitnej w instalacji, Geberit przychodzi z rozwiązaniem higienicznych jednostek spływających, które samodzielnie i regularnie dbają o wymianę zimnej i ciepłej wody, zapobiegając przy tym namnażaniu się bakterii i biofilmu.

Po więcej informacji o rozwiązaniach Geberit, zapraszamy na stronę [www.geberit.pl](http://www.geberit.pl) lub do bezpośredniego kontaktu z Doradcą Geberit.



TOALETA MYJĄCA AQUACLEAN ALBA

# NOWY STANDARD W ŁAZIENCIE

Prostota elegancja nowej toalety AquaClean Alba doskonale komponują się z każdym wystrojem łazienki. Toaleta myjąca wygląda jak konwencjonalna ceramiczna miska WC, ale ma znacznie więcej do zaoferowania. Oznacza to początek nowej ery w łazience.

## NAZWA POCHODZĄCA OD GÓRSKIEGO JEZIORA

Nazwa toalety myjącej AquaClean Alba pochodzi od Lai da Fasch'Alba – krystalicznie czystego, słodkowodnego jeziora górskiego położonego 2600 metrów nad poziomem morza w Alpach w szwajcarskim regionie Grisons.



↑  
Wkomponowuje się  
w każdy wystrój łazienki  
i wyznacza nowy stan-  
dard: toaleta myjąca  
AquaClean Alba.

Wielki hit w każdej łazience – dzięki wyrafinowanej elegancji, prostym liniom i płynnie zaokrąglonym kształtom zawieszona na ścianie toaleta myjąca AquaClean Alba od wybitnego projektanta Christopha Behlinga doskonale komponuje się z każdym projektem łazienki. Jest to widoczne na pierwszy rzut oka. Warto jednak przyjrzeć się bliżej.

„Nadszedł czas na długo oczekiwaną poprawę higieny w łazience”. W słowach Armina Gierera, szefa linii produktów AquaClean w Geberit, kryje się prawdziwe poczucie pilnego działania. Nowa toaleta myjąca AquaClean Alba wprowadza to ulepszenie do klasycznej łazienki. Dzieje się tak dzięki nie tylko eleganckiemu wzornictwu, ale także przystępnej cenie. Dzięki AquaClean Alba mycie wodą powinno na stałe zagościć w domowych łazienkach.

→

Technologia sputkiwania TurboFlush jest gwarancją łatwego czyszczenia ceramicznej miski WC i wyjątkowej wydajności sputkiwania.



## SKUPIENIE SIĘ NA TYM, CO WAŻNE

AquaClean Alba pozbawiona jest wszelkich zbędnych dodatków i skupia się na najważniejszych aspektach. Należą do nich w szczególności przyjemnie orzeźwiający i skuteczny strumień natryskowy z opatentowaną technologią WhirlSpray, czy też światowej klasy wydajność sputkiwania dzięki wysoce efektywnej i cichej technologii TurboFlush. Nie wspominając już o elegancji, prostym wzornictwie znanego projektanta Christopha Behlinga. A wszystko to w bezkonkurencyjnej cenie.

Toaleta myjąca musi stać się standardem w nowoczesnej łazience – zauważyła Margit Pfeifer, szefowa AquaClean. – Wymaga to trochę dodatkowej pracy przy planowaniu łazienki, ale skutkuje ogromną poprawą higieny osobistej. Dzięki AquaClean Alba udało nam się stworzyć idealny produkt.

## „MAŁA REWOLUCJA”

Dla Armina Gierera nowy produkt jest małą rewolucją. – To oczywiste, że potrzebujemy takiego produktu – atrakcyjnej, niedrogiej toalety myjącej jako modelu bazowego. Doskonale jest tu widoczne wieloletnie doświadczenie Geberit w zakresie toalet myjących.

Zaczyna się to od wydajnej produkcji w europejskiej fabryce ceramiki i montażu w siedzibie głównej w Szwajcarii. Następnie pojawia się prosta instalacja i intuicyjna obsługa, nie wspominając o kompleksowym serwisie, który może zaoferować tylko Geberit. – Przeszkolony personel jest zawsze dostępny – wyjaśnia Margit Pfeifer. – Jest on w stanie pomóc z każdym problemem niemal przez całą dobę. Ta oferta jest bezpłatnie dołączona do pakietu AquaClean. Rezultat to doskonały, wszechstronny pakiet o zdumiewającej prostocie.

CERAMIKA GEBERIT W KAŻDYM POMIESZCZENIU

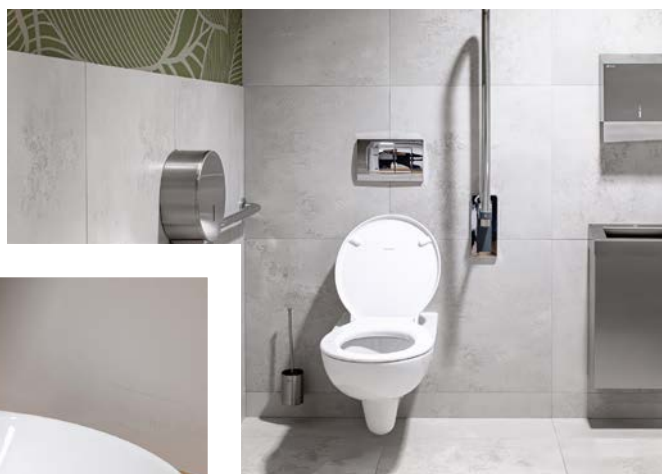
# NOWOCZESNOŚĆ W SŁUŻBIE ZWIERZĘTOM KLINIKA WETERYNARYJNA VETERIO

Najnowocześniejszy obiekt weterynaryjny w Polsce to miejsce, gdzie Geberit jest obecny w 100%! Lecznice dla zwierząt stawiają sobie za cel maksymalizację poziomu higieny – szczególnie te nowoczesne. W Veterio został on osiągnięty dzięki ceramice Geberit! Klinika Veterio znajduje się na ulicy Taśmowej w Warszawie w służewieckim kompleksie Diuna. Postawiła sobie prosty cel – zapewnić zwierzętom najwyższej jakości, całodobową opiekę. Efekt? Przyjmuje najtrudniejsze przypadki, którymi nie chcą lub nie mogą zająć się inne zakłady weterynaryjne.

Aby osiągnąć cele związane z kompleksowym leczeniem, niezbędna jest maksymalna higiena. Pomaga w tym Geberit! Projektanci wprojektowali umywalki Variform i Selnova w każdym pomieszczeniu w klinice – od gabinetów konsultacyjnych i zabiegowych, przez sale diagnostyczne, operacyjne aż po korytarze. Zwierzę może zabrudzić się w każdym momencie, stąd wiele lokalizacji umywalek. Lekarze natomiast, dla zachowania czystości i ciągłej kontroli nad pacjentami, muszą mieć przestrzeń do mycia w zasięgu ręki. Szczególnie podczas operacji – przed salami operacyjnymi znaleźć można długie umywalki Publica Elleboro, produkowane we Włocławku.

Architekci skupili się jednak też na ludziach, którzy będą odwiedzać to miejsce ze swoimi pupilami – również właścicieli z niepełnosprawnościami. Dlatego na każdym z pięter tego miejsca znajduje się łazienka bez barier – również wyposażona w produkty Geberit Selnova Comfort i Lehnen.

Veterio jest cennym obiektem referencyjnym Geberit, udowadniającym, że nasza ceramika nie ma sobie równym – szczególnie w przestrzeni, gdzie jest często wykorzystywana i narażona na liczne czynniki zewnętrzne.



Geberit Sp. z o. o.  
ul. Postępu 1  
02-676 Warszawa  
+48 22 376 01 02

**[www.geberit.pl](http://www.geberit.pl)**